

CE - DECLARATION-OF-CONFORMITY
 CE - KONFORMITÄTSEKVLÄRUNG
 CE - DECLARATION-DE-CONFORMITE
 CE - CONFORMITEITSEKVLARING

CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDAD
 CE - DICHIARAZIONE-DI-CONFORMITA
 CE - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

CE - DECLARAÇÃO-DE-CONFORMIDADE
 CE - ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ
 CE - ÖVERENSSTEMMELSESEKVLÄRUNG
 CE - FÖRSÄKRAN-OM-ÖVERENSTÄMMELSE

CE - ERKLÄRUNG OM-SAMSVAR
 CE - ILMOITUS-YHDENMUKAISUDESTA
 CE - PROHLÁŠENÍ O-SHOĐE

CE - IZJAVA O-USKLADENOSTI
 CE - MEGFELELŐSÉGI-NYILATKOZAT
 CE - DEKLARACJA-ZGODNOŚCI
 CE - DECLARAȚIE-DE-CONFORMITATE

CE - IZJAVA O SKLADNOSTI
 CE - VASTAVUSDEKLARACIJOON
 CE - ДЕКЛАРАЦІЯ-ЗА-СЪОТВѢТСТВИЕ

CE - ATTIKITIES-DEKLARACIJA
 CE - ATBILŠTĪBAS-DEKLARĀCIJA
 CE - VYHLÁŠENIE-ZHODY
 CE - UYGUNLUK-BEYANI

Daikin Europe N.V.

- 01 ^{en} declares under its sole responsibility that the equipment to which this declaration relates:
- 02 ^{de} erklärt auf seine alleinige Verantwortung daß die Ausrüstung für die diese Erklärung bestimmt ist:
- 03 ^{fr} déclare sous sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:
- 04 ^{nl} verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de apparatuur waarop deze verklaring betrekking heeft:
- 05 ^{es} declara bajo su única responsabilidad que el equipo al que hace referencia la declaración:
- 06 ^{it} dichiara sotto la propria responsabilità che gli apparecchi a cui è riferita questa dichiarazione:
- 07 ^{el} δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι ο εξοπλισμός στον οποίο αναφέρεται η παρούσα δήλωση:
- 08 ^{pt} declara sob sua exclusiva responsabilidade que os equipamentos a que esta declaração se refere:

- 09 ^{ru} заявляет, исключительно под свою ответственность, что оборудование, к которому относится настоящее заявление:
- 10 ^{sv} erklærer under eneansvarlig, at udstyret, som er omfattet af denne erklæring:
- 11 ^{cs} deklarérer i egenskap av huvudsansvarig, att utrustningen som berörs av denna deklaration innebär att:
- 12 ^{fi} erklærer et fullstendig ansvar for at det udstyr som berøres af denne erklæring indeholder:
- 13 ^{eo} limoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että tämä ilmoituksen tarkoitillamat laitteet:
- 14 ^{de} prohláše ve své plné odpovědnosti, že zařízení, k němuž se toto prohlášení vztahuje:
- 15 ^{pl} izjawia pod ekskluzywno własnością odpowiedzialnością za oprema na koju se owa izjava odnosi:
- 16 ^{sk} teľjes felelősségre tudatában kijelenti, hogy a berendezések, melyekre e nyilatkozat vonatkozik:

- 17 ^{pl} deklaruje na własną i wyłączną odpowiedzialność, że urządzenia, których ta deklaracja dotyczy:
- 18 ^{ro} declară pe proprie răspundere că echipamentele la care se referă această declarație:
- 19 ^{hu} izjavítja az egyedülálló felelősségével, hogy a jelen nyilatkozattal érintett eszközök:
- 20 ^{hr} kinnitat oma teľleku vastuulusele, et káesoleva deklaratsioonil alla kuuluv varustus:
- 21 ^{bg} декларира на своя отговорност, че оборудването, за което се отнася тази декларация:
- 22 ^{lt} visiškai savo atsakomybe skelbia, kad įranga, kuriai taikoma ši deklaracija:
- 23 ^{lv} arī pilnā atbildībā apliecinā, ka tālāk aprakstītais iekārtas, uz kurām attiecas šī deklarācija:
- 24 ^{uk} vyhláše na vlastnú zodpovednosť, že zariadenie, na ktoré sa vztahuje toto vyhlásenie:
- 25 ^{tr} tamamen kendi sorumluluğunda olmak üzere bu bildirimini ilgili ölçülerle donanımın aşağıdaki gibi olduğunu beyan eder:

**EPRA08EAV3, EPRA10EAV3, EPRA12EAV3,
 EPRA08EAW1, EPRA10EAW1, EPRA12EAW1,**

- 01 are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions:
- 02 der/den folgenden Norm(en) oder einem anderen Normdokument oder -dokumenten entspricht/entsprechen, unter der Voraussetzung, daß sie gemäß unseren Anweisungen eingesetzt werden:
- 03 sont conformes à la/aux norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s), pour autant qu'ils soient utilisés conformément à nos instructions:
- 04 conform de volgende norm(en) of één of meer andere bindende documenten zijn, op voorwaarde dat ze worden gebruikt overeenkomstig onze instructies:
- 05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s), siempre que sean utilizados de acuerdo con nuestras instrucciones:
- 06 sono conformi al(i) seguente(i) standard(s) o altro(i) documento(i) a carattere normativo, a patto che vengano usati in conformità alle nostre istruzioni:
- 07 είναι σύμφωνα με το(α) ακόλουθο(α) πρότυπο(α) ή άλλο έγγραφο(α) κανονισμών, υπό την προϋπόθεση ότι χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες μας:
- 08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) norma(s) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instruções:

- 09 соответствуют следующим стандартам или другим нормативным документам, при условии их использования согласно нашим инструкциям:
- 10 overholder følgende standard(er) eller andet/andre retningsgivende dokument(er), forudsat at disse anvendes i henhold til vore instrukser:
- 11 respektive utrustning är utförd i överensstämmelse med och följer följande standard(er) eller andra normgivande dokument, under förutsättning att användning sker i överensstämmelse med våra instruktioner:
- 12 respektive udstyr er i overensstemmelse med følgende standard(er) eller andre normgivende dokument(er), under forudsætning af at disse bruges i henhold til våre instrukser:
- 13 vastaavet seuraavien standardien ja muiden ohjeellisten dokumenttien vaatimuksia edellyttäen, että niitä käytetään ohjeidemme mukaisesti:
- 14 za předpokladu, že jsou využívány v souladu s našimi pokyny, odpovídají následujícím normám nebo normativním dokumentům:
- 15 u skladu sa slijedjećim standardom(ima) ili drugim normativnim dokumentom(ima), uz uvjet da se oni koriste u skladu s našim uputama:
- 16 megfeleleek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják:

- 17 spelnia wymogi następujących norm i innych dokumentów normalizacyjnych, pod warunkiem że używane są zgodnie z naszymi instrukcjami:
- 18 sunt în conformitate cu următorul (următoarele) standard(e) sau alt(e) document(e) normativ(e), cu condiția ca acestea să fie utilizate în conformitate cu instrucțiunile noastre:
- 19 skladni z naslednjimi standardi in drugimi normativi, pod pogojem, da se uporabljajo v skladu z našimi navodili:
- 20 on vastavuses järgmist(yle) standardi(lega) või teiste normatiivsete dokumentidega, kui need kasutatakse vastavalt meie juhenditele:
- 21 съответстват на следните стандарти или други нормативни документи, при условие, че се използват съгласно нашите инструкции:
- 22 atitinka žemiau nurodytus standartus ir (arba) kitus norminius dokumentus su sąlyga, kad yra naudojami pagal mūsų nurodymus:
- 23 tad, ja lietoti atbilstoši ražotāja norādījumiem, atbilst sekojošiem standartiem un citiem normatīviem dokumentiem:
- 24 sú v zhode s nasledovnou(y)mi normou(ami) alebo inými(n) normatívm(y) dokumentom(ami), za predpokladu, že sa používajú v súlade s naším návodom:
- 25 ūrűnűn, talimatlarmiza gűre kullanimisa koşuluyula aşağıdaki standartlar ve norm belirlen belgelele uyumludur:

EN60335-2-40,

- 01 following the provisions of:
- 02 gemäß den Vorschriften der:
- 03 conformément aux stipulations des:
- 04 overeenkomstig de bepalingen van:
- 05 siguiendo las disposiciones de:
- 06 secondo le prescrizioni per:
- 07 με την προση των διατάξεων των:
- 08 de acordo com o previsto em:
- 09 в соответствии с положениями:
- 10 under iagttagelse af bestemmelserne i:
- 11 enligt villkoren i:
- 12 gitt i henhold til bestemmelsene i:
- 13 roudattaiten määräyksinä:
- 14 za dodržení ustanovení předpisů:
- 15 prema odredbama:
- 16 követi a(z):
- 17 zgodnie z postanowieniami Dyrektyw:
- 18 in urma prevederilor:
- 19 ob upoštevanje u določb:
- 20 vastavalt nõuetele:
- 21 следващият клаузуле на:
- 22 laikittain nuostatu, paleikkimii:
- 23 leventőit prásitas, kas noteiktas:
- 24 odřizávajíc ustanovenia:
- 25 bunun koşullarına uygun olarak:

**Low Voltage 2014/35/EU
 Electromagnetic Compatibility 2014/30/EU
 Pressure Equipment 2014/68/EU**

*
 **

- 01 Directives, as amended.
- 02 Direktiv, med senere ændringer.
- 03 Directives, telles que modifiées.
- 04 Richtlijnen, zoals geamendeerd.
- 05 Directives, según lo emendado.
- 06 Directive, come da modifica.
- 07 Οδηγίες, όπως έχουν τροποποιηθεί.
- 08 Directives, conforme alteração em.
- 09 Директивe во всеми поправками.
- 10 Direktiver, med senere ændringer.
- 11 Direktiv, med foretagne ændringer.
- 12 Direktiv, med foretatte endringer.
- 13 Direktiivejä, sellaisina kuin ne ovat muutettuna.
- 14 v platném znění.
- 15 Smernice, kako je izmjenjeno.
- 16 irányelv(ek) és módosításai rendelkezéseit.
- 17 z późniejszymi poprawkami.
- 18 Directivelor, cu amendamentele respective.
- 19 Direktive z vseimi spremembami.
- 20 Direktiivdi koos muudatustega.
- 21 Директивe, с техните изменения.
- 22 Direktiivose su papilymais.
- 23 Direktiivs un to papilylűmjos.
- 24 Smernice, v platnom znenii.
- 25 Değıştirilmiş hallerine Yönetmelikler.

- 01 * as set out in <A> and judged positively by according to the Certificate <C>.
- ** as set out in the Technical Construction File <D> and judged positively by <E> (Applied module <F>). <G>. Risk category <H>. Also refer to next page.
- 02 * wie in <A> aufgeführt und von positiv beurteilt gemäß Zertifikat <C>.
- ** wie in der Technischen Konstruktionsakte <D> aufgeführt und von <E> (Angewandtes Modul <F>) positiv ausgezeichnet. <G>. Risikoart <H>. Siehe auch nächste Seite.
- 03 * tel que défini dans <A> et évalué positivement par conformément au 08 Certificat <C>.
- ** tel que stipulé dans le Fichier de Construction Technique <D> et jugé positivement par <E> (Module appliqué <F>). <G>. Catégorie de risque <H>. Se reporter également à la page suivante.
- 04 * zoals vermeld in <A> en positief beoordeeld door overeenkomstig Certificat <C>.
- ** zoals vermeld in het Technisch Constructiedossier <D> en in orde bevonden door <E> (Toegepaste module <F>). <G>. Risico categorie <H>. Zie ook de volgende pagina.
- 05 * como se establece en <A> y es valorado positivamente por de acuerdo con el Certificado <C>.
- ** tal como se expone en el Archivo de Construcción Técnica <D> y juzgado positivamente por <E> (Modulo aplicado <F>). <G>. Categoría de riesgo <H>. Consulte también la siguiente página.
- 06 * delineato nel <A> e giudicato positivamente da secondo il Certificato <C>.
- ** delineato nel File Tecnico di Costruzione <D> e giudicato positivamente da <E> (Modulo <F> applicato). <G>. Categoria di rischio <H>. Fare riferimento anche alla pagina successiva.
- 07 * όπως καθορίζεται στο <A> και κρίνεται θετικά από το σύμφωνα με το Πιστοποιητικό <C>.
- ** όπως προορίζεται στο Αρχείο Τεχνικής Κατασκευής <D> και κρίνεται θετικά από το <E> (Χρησιμοποιούμενη υπομονάδα <F>). <G>. Κατηγορία επικινδυνότητας <H>. Ανατρέξτε επίσης στην επόμενη σελίδα.
- 08 * tal como estabelecido em <A> e com o parecer positivo de de acordo com o Certificado <C>.
- ** tal como estabelecido no Ficheiro Técnico de Construção <D> e com o parecer positivo de <E> (Módulo aplicado <F>). <G>. Categoria de risco <H>. Consultar também a página seguinte.
- 09 * как указано в <A> и в соответствии с положительным решением согласно Свидетельству <C>.
- ** как указано в Досье технического копирования <D> и в соответствии с положительным решением <E> (Прикладной модуль <F>). <G>. Категория риска <H>. Также смодитре следующую страницу.
- 10 * som anført i <A> og positivt vurderet af i henhold til Certificat <C>.
- ** som anført i den Tekniske Konstruktionsfil <D> og positivt vurderet af <E> (Anvendt modul <F>). <G>. Riskiklasse <H>. Se også næste side.

- 11 * enligt <A> och godkänts av enligt Certifikatet <C>.
- ** i enlighet med den Tekniske Konstruktionsfilen <D> som positivt itygats av <E> (Fastsett modul <F>). <G>. Riskkategori <H>. Se även nästa sida.
- 12 * som det fremkommer i <A> og gjennom positiv bedømmelse av ifølge Sertifikat <C>.
- ** som det fremkommer i den Tekniske Konstruktionsfilen <D> og gjennom positiv bedømmelse av <E> (Anvendt modul <F>). <G>. Riskokategori <H>. Se også neste side.
- 13 * jotka on esitetty asiakkajassa <A> ja jotka on hyväksynyt Sertifikaatin <C> mukaisesti.
- ** jotka on esitetty Teknissä Asiakkajassa <D> ja jotka <E> on hyväksynyt (Sovellettu moduli <F>). <G>. Vaaraluokka <H>. Katsa myös seuraava sivu.
- 14 * jak bylo uvedeno v <A> a pozitivně zjištěno v souladu s osvědčením <C>.
- ** jak bylo uvedeno v souboru technické konstrukce <D> a pozitivně zjištěno <E> (použitý modul <F>). <G>. Kategorie rizik <H>. Viz také následující strana.
- 15 * kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od strane prema Sertifikatu <C>.
- ** kako je izloženo u Datoteci o tehničkoj konstrukciji <D> i pozitivno ocijenjeno od strane <E> (Primjenjen modul <F>). <G>. Kategorija opasnosti <H>. Također pogledajte na slijedećoj stranici.
- 16 * a(z) <A> alapján, a(z) igazolta a megfelelést, a(z) <C> tanúsítvány szerint.
- ** a(z) <D> műszaki konstrukciós dokumentáció alapján, a(z) <E> igazolta a megfelelést (alkalmazott modul: <F>). <G>. Veszélyességi kategória <H>. Lásd még a következő oldalon.
- 17 * zgodnie z dokumentacją <A>, pozytywną opinią i Świadectwem <C>.
- ** zgodnie z archiwalną dokumentacją konstrukcyjną <D> i pozytywną opinią <E> (Zastosowany modul <F>). <G>. Kategorija zagrozenia <H>. Patrz także następną stronę.
- 18 * aqa cum este stabilit în <A> și apreciat pozitiv de în conformitate cu Certificatul <C>.
- ** conform celor stabilite în Dosarul tehnic de construcție <D> și apreciate pozitiv de <E> (Modul aplicat <F>). <G>. Categoria de risc <H>. Consultati de asemenea pagina următoare.
- 19 * kot je določeno v <A> in odobreno s strani v skladu s certifikatom <C>.
- ** kot je določeno v tehnični mapi <D> in odobreno s strani <E> (Uporabljen modul <F>). <G>. Kategorija tveganja <H>. Glejte tudi na naslednji strani.
- 20 * nagu on näidatud dokumendis <A> ja heaks kiidetud järgi vastavalt sertifikaadile <C>.
- ** nagu on näidatud tehnilises dokumentatsioonis <D> ja heaks kiidetud <E> järgi (isamoodul <F>). <G>. Riskikategooria <H>. Vaadake ka järgmist lehekülge.

- 21 * както е изложено в <A> и оценено положително от съгласно Сертификата <C>.
- ** както е заложено в Акта за техническа конструкция <D> и оценено положително от <E> (Приложен модул <F>). <G>. Категория риск <H>. Вижте също на следващата страница.
- 22 * kaip nustatyta <A> ir kaip teigiamai nuspresta pagal Sertifikatą <C>.
- ** kaip nurodyta Techninėje konstrukcijos byloje <D> ir patvirtinta <E> (taikomas modulis <F>). <G>. Rizikos kategorija <H>. Taip pat žiūrėkite ir kitą puslapį.
- 23 * kā norādīts <A> un atbilstoši pozitīvajam vērtējumam saskaņā ar sertifikātu <C>.
- ** kā noteikts tehniskajā dokumentācijā <D>, atbilstoši <E> pozitīvajam lēmumam (piekrīptā sadaļa: <F>). <G>. Riska kategorija <H>. Skat. arī nākošo lappusi.
- 24 * ako bolo uvedené v <A> a pozitívne zistené v súlade s osvedčením <C>.
- ** ako je to stanovené v Súbore technickej konstrukcie <D> a kladne posúdené <E> (Aplikovaný modul <F>). <G>. Kategória nebezpečia <H>. Viď tiež nasledovnú stranu.
- 25 * <A> da belirtilidigi gibi ve Sertifikasına göre tarafından olumlu olarak değerlendirildiği gibi.
- ** <D> Teknik Yapı Dosyasında belirlendiği gibi ve <E> tarafından olumlu olarak (Uygulanan modul <F>) değerlendirilmiştir. <G>. Risk kategorisi <H>. Ayrıca bir sonraki sayfaya bakın.

<A>	DAIKIN.TCF.034B1/12-2020
	DEKRA (NB0344)
<C>	2192529.0551-EMC
<D>	Daikin.TCFP.0180A
<E>	VINÇOTTE nv (NB0026)
<F>	B+D
<G>	—
<H>	II

2P586101-3C

DAIKIN
 Hiromitsu Iwasaki
 Director
 Ostend, 1st of October 2021

DAIKIN EUROPE N.V.
 Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

CE - DECLARATION-OF-CONFORMITY CE - KONFORMITÄTSSERKLÄRUNG CE - DECLARATION-DE-CONFORMITE CE - CONFORMITEITSVERKLARING	CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDAD CE - DICHIARAZIONE-DI-CONFORMITA CE - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ CE - CONFORMITÄTSSERKLÄRUNG	CE - DECLARAÇÃO-DE-CONFORMIDADE CE - ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ CE - ÖVERENSSTEMMELSESERKLÄRING CE - FÖRSÄKRAN-OM ÖVERENSTÄMMELSE	CE - ERKLÄRING OM-SAMSVAR CE - ILMOITUS-YHDENMUKAISUDESTA CE - PROHLÁŠENÍ O-SHOĐE	CE - IZJAVA O-USKLADENOSTI CE - MEGFELELŐSEGHNYILATKOZAT CE - DEKLARACJA-ZGODNOŚCI CE - DECLARAȚIE-DE-CONFORMITATE	CE - IZJAVA O SKLADNOSTI CE - VASTAVUSDEKLARATSIOON CE - ДЕКЛАРАЦИЯ-ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ CE - DECLARAȚIE-DE-CONFORMITATE	CE - ATTIKTIKIES-DEKLARACIJA CE - ATBILŠTĪBAS-DEKLARĀCIJA CE - VYHLÁŠENIE-ZHODY CE - UYGUNLUK-BEYANI
---	---	--	---	---	--	---

01 continuation of previous page: 02 Fortsetzung der vorherigen Seite: 03 suite de la page précédente: 04 vervolg van vorige pagina:	05 continuación de la página anterior: 06 continua dalla pagina precedente: 07 συνέχεια από την προηγούμενη σελίδα: 08 vervolg van vorige pagina:	08 continuação da página anterior: 09 продължение предишната страница: 10 fortsat fra forrige side: 11 fortsättning från föregående sida:	12 fortsettelse fra forrige side: 13 jatkoa edelliseltä sivulta: 14 pokračování z předchozí strany:	15 nastavak sa prethodne stranice: 16 folytatás az előző oldalról: 17 ciąg dalszy z poprzedniej strony: 18 continuarea paginii anterioare:	19 nadaljevanje s prejšnje strani: 20 eelmine lehekülje järg: 21 продължение от предходната страница:	22 anketesno pustipajo šefynis: 23 iepriekšējās lapušes turpinājums: 24 pokračovanie z predchádzajúcej strany: 25 önceki sayfaдан devam:
---	--	--	--	---	--	---

01 Design Specifications of the models to which this declaration relates: 02 Konstruktionsdaten der Modelle auf die sich diese Erklärung bezieht: 03 Spécifications de conception des modèles auxquels se rapporte cette déclaration: 04 Ontwerpspecificaties van de modellen waarop deze verklaring betrekking heeft: 05 Especificaciones de diseño de los modelos a los cuales hace referencia esta declaración: 06 Specifiche di progetto dei modelli cui fa riferimento la presente dichiarazione:	07 Προδιαγραφές Σχεδίασμού των μοντέλων με τα οποία σχετίζεται η δήλωση: 08 Especificações de projecto dos modelos a que se aplica esta declaração: 09 Проектные характеристики модели, к которым относится настоящее заявление: 10 Typespecifikationen for de modeller, som denne erklaring vedrører: 11 Designtypepecifikationen for de modeller som denna deklaration gäller: 12 Konstruksjonsspesifikasjoner for de modeller som berøres av denne deklarasjonen:	13 Tätä ilmoitusta koskevien mallien rakennemäärittely: 14 Specifické designu modelů, ke kterým se vztahuje toto prohlášení: 15 Specifikační dizajna za modele na koje se ova izjava odnosi: 16 A jelen nyilatkozat tárgyát képező modellek tervezési jellemzői: 17 Specyfikacje konstrukcyjne modeli, których dotyczy deklaracja: 18 Specificațiile de proiectare ale modelelor la care se referă această declarație: 19 Specifikacije tehnične načrta za modele, na katere se nanaša ta deklaracija:	20 Deklaratsiooni allä kuuluvate mudelite disainisertifikaatsiooni: 21 Projektin suunnittelun mallit, jota koskee se näytettyä deklaraatiota: 22 Konstruktiivnõ spetsifikatsioonid, kuraile susle süia deklaratsioon: 23 To mudeli dizaini spetsifikatsioonid, u kuraile atiteas õi deklaratsioon: 24 Konstruktiivnõ spetsifikatsioonid, kuraile õa tükta too vuhlaõnõ: 25 Bu bildirinin ilgilii olduđu modellerin Tasarım Özellikleri:
---	---	--	--

01 • Maximum allowable pressure (PS): <K> (bar) • Minimum/maximum allowable temperature (TS*): * TSmín: Minimum temperature at low pressure side: <L> (°C) * TSmáx: Saturated temperature corresponding with the maximum allowable pressure (PS): <M> (°C) • Refrigerant: <N> • Setting of pressure safety device: <P> (bar) • Manufacturing number and manufacturing year: refer to model nameplate	06 • Pressione massima consentita (PS): <K> (bar) • Temperatura minima/massima consentita (TS*): * TSmín: temperatura minima nel lato di bassa pressione: <L> (°C) * TSmáx: temperatura satura corrispondente alla pressione massima consentita (PS): <M> (°C) • Refrigerante: <N> • Impostazione del dispositivo di controllo della pressione: <P> (bar) • Numero di serie e anno di produzione: fare riferimento alla targhetta del modello	10 • Maks. tillatit tryk (PS): <K> (bar) • Min./maks. tilladte temperatur (TS*): * TSmín: Min. temperatur på lavtrykssiden: <L> (°C) * TSmáx: Måttet temperatur svarende til maks. tilladte tryk (PS): <M> (°C) • Kølemiddel: <N> • Indstilling af tryksikringsudstyr: <P> (bar) • Produktionsnummer og fremstillingsår: se modellens fabriksskilt	15 • Najveći dopušten tlak (PS): <K> (bar) • Najniža/najviša dopuštena temperatura (TS*): * TSmín: Najniža temperatura u području niskog tlaka: <L> (°C) * TSmáx: Standardna temperatura koja odgovara najvećem dopuštenom tlaku (PS): <M> (°C) • Rashladno sredstvo: <N> • Postavke sigurnosne naprave za tlak: <P> (bar) • Proizvodni broj i godina proizvodnje: pogledajte natpisnu pločicu modela	19 • Maksimalni dovoljeni tlak (PS): <K> (bar) • Minimalna/maksimalna dovoljena temperatura (TS*): * TSmín: Minimalna temperatura na nizkotlačnoj strani: <L> (°C) * TSmáx: Nasitena temperatura, ki ustreza maksimalnemu dovoljenemu tlaku (PS): <M> (°C) • Hladivo: <N> • Nastavljane varnostne naprave za tlak: <P> (bar) • Tovarniška številka in leto proizvodnje: glejte napisno ploščico	24 • Maximálny povolený tlak (PS): <K> (bar) • Minimálna/maximálna povolená teplota (TS*): * TSmín: Minimálna teplota na nízkotlačovej strane: <L> (°C) * TSmáx: Nasýtená teplota korešpondujúca s maximálnym povoleným tlakom (PS): <M> (°C) • Chladivo: <N> • Nastavenie tlakového poistného zariadenia: <P> (bar) • Vyrobné číslo a rok výroby: nájdete na výrobnom štítku modelu
02 • Maximal zulässiger Druck (PS): <K> (bar) • Minimal/maximal zulässige Temperatur (TS*): * TSmín: Mindesttemperatur auf der Niederdruckseite: <L> (°C) * TSmáx: Sättigungstemperatur die dem maximal zulässigen Druck (PS) entspricht: <M> (°C) • Kältemittel: <N> • Einstellung der Druck-Schutzvorrichtung: <P> (bar) • Herstellerungsnummer und Herstellungsjahr: siehe Typenschild des Modells	07 • Μέγιστη επιτρεπόμενη πίεση (PS): <K> (bar) • Ελάχιστη/μέγιστη επιτρεπόμενη θερμοκρασία (TS*): * TSmín: Ελάχιστη θερμοκρασία για την πλευρά χαμηλής πίεσης: <L> (°C) * TSmáx: Κορεσμένη θερμοκρασία που αντιστοιχεί με τη μέγιστη επιτρεπόμενη πίεση (PS): <M> (°C) • Ψυκτικό: <N> • Ρύθμιση της διάταξης ασφαλείας πίεσης: <P> (bar) • Αριθμός κατασκευής και έτος κατασκευής: ανατρέξτε στην πινακίδα αναγνώρισης του μοντέλου	11 • Maximalt tillatit tryk (PS): <K> (bar) • Minimal/maximal tillatit temperatur (TS*): * TSmín: Minimumtemperatur på lågtrykssidan: <L> (°C) * TSmáx: Måtnadstemperatur som motsvarar maximalt tillatit tryk (PS): <M> (°C) • Köldmedel: <N> • Inställning för trycksäkerhetsenhet: <P> (bar) • Tillverkningsnummer och tillverkningsår: se modellens namplåt	16 • Legnyabb megengedhető nyomás (PS): <K> (bar) • Legkiseb/legnyabb megengedhető hőmérséklet (TS*): * TSmín: Legkiseb megengedhető hőmérséklet a kis nyomású oldalán: <L> (°C) * TSmáx: A legnagyobb megengedhető nyomásnak (PS) megfelelői telítettségi hőmérséklet: <M> (°C) • Hűtőközeg: <N> • A túlnyomás-kapcsoló beállítása: <P> (bar) • Gyártási szám és gyártási év: lásd a berendezés adattábláján	20 • Maksimaalne lubatud surve (PS): <K> (bar) • Minimalna/maksimalna lubatud surve (TS*): * TSmín: Minimalna temperatura madalsurve küljel: <L> (°C) * TSmáx: Maksimaalse lubatud surve (PS) vastav küllastunud temperatuur: <M> (°C) • Jahutusaine: <N> • Surve turvasaadme seadistus: <P> (bar) • Tootmisnumber ja tootmisasta: vaadake mudeli andmeplati	25 • zlin venlen maksimum basinq (PS): <K> (bar) • zlin venlen minimum/maksimum sicalkik (TS*): * TSmín: Dúšný basinq tarafidaki minimum sicalkik: <L> (°C) * TSmáx: zlin venlen maksimum basınca (PS) karşı gelen doyma sicalkiki: <M> (°C) • Soğutucu: <N> • Basıncı emniyet düzeninin ayarı: <P> (bar) • İmalat numarısı ve imalat yılı: modelin ünite plakasına bakın
03 • Pression maximale admise (PS): <K> (bar) • Température minimum/maximum admise (TS*): * TSmín: température minimum côté basse pression: <L> (°C) * TSmáx: température saturée correspondant à la pression maximale admise (PS): <M> (°C) • Réfrigérant: <N> • Réglage du dispositif de sécurité de pression: <P> (bar) • Numéro de fabrication et année de fabrication: se reporter à la plaquette signalétique du modèle	08 • Pressão máxima permitida (PS): <K> (bar) • Temperaturas mínima e máxima permitidas (TS*): * TSmín: Temperatura mínima em baixa pressão: <L> (°C) * TSmáx: Temperatura de saturação correspondente à pressão máxima permitida (PS): <M> (°C) • Refrigerante: <N> • Regulação do dispositivo de segurança da pressão: <P> (bar) • Número e ano de fabrico: consultar a placa de especificações da unidade	12 • Maksimallt tillatit tryk (PS): <K> (bar) • Minimal/maximal tillatit temperatur (TS*): * TSmín: Minimumtemperatur på lavtrykssiden: <L> (°C) * TSmáx: Møtningsstemperatur i samsvar med maksimalt tillatit tryk (PS): <M> (°C) • Kjølemiddel: <N> • Innstilling av sikkerhetsanordning for trykk: <P> (bar) • Produktionsnummer og produksjonsår: se modellens merkeplate	17 • Minimálna/maksimalna dopustimna temperatura (TS*): * TSmín: Minimalna temperatura po stranice niskocišnieniovej: <L> (°C) * TSmáx: Temperatura nasycenia odpowiadajúca maksymalnemu dopustimzalnemu ošnieniu (PS): <M> (°C) • Czynniki chłodnicze: <N> • Nastawa ošnieniowego urzãdzenia bezpieczeñstwa: <P> (bar) • Numer fabryczny oraz rok produkcji: patrz tabliczka znamionowa modelu	21 • Максимально допустимо налягане (PS): <K> (bar) • Минимално/максимално допустима температура (TS*): * TSmín: Минимална температура от страната на ниското налягане: <L> (°C) * TSmáx: Температуна на насичене, съответстваща на максимално допустимото налягане (PS): <M> (°C) • Охладител: <N> • Настройка на предпазно устройство за налягане: <P> (bar) • Фабричен номер и година на производство: вижте табелката на модела	
04 • Maximal toelaatbare druk (PS): <K> (bar) • Minimal/maximaal toelaatbare temperatuur (TS*): * TSmín: Minimumtemperatuur aan lagedrukzijde: <L> (°C) * TSmáx: Verzadigde temperatuur die overeenstemt met de maximaal toelaatbare druk (PS): <M> (°C) • Koelmiddel: <N> • Instelling van drukbeveiliging: <P> (bar) • Fabricagenummer en fabricagejaar: zie naamplaat model	09 • Максимально допустимое давление (PS): <K> (бар) • Минимально/Максимально допустимая температура (TS*): * TSmín: Минимальная температура на стороне низкого давления: <L> (°C) * TSmáx: Температура кипения, соответствующая максимально допустимому давлению (PS): <M> (°C) • Холодагент: <N> • Настройка устройства защиты по давлению: <P> (бар) • Заводской номер и год изготовления: смотрите паспортную табличку модели	13 • Suurin sallittu paine (PS): <K> (bar) • Pienin/suurin sallittu lämpötila (TS*): * TSmín: Alhaisin matalapainelinen lämpötila: <L> (°C) * TSmáx: Suurin sallittu painetta (PS) vastaava kylästyslämpötila: <M> (°C) • Kylmäaine: <N> • Varmuusnäinlaitteen asetus: <P> (bar) • Valmistusnumero ja valmistusvuosi: katso mallin nimikilpi	18 • Presiune maximã admisibilã (PS): <K> (bar) • Temperaturã minimã/maximã admisibilã (TS*): * TSmín: Temperaturã minimã pe partea de presiune joasã: <L> (°C) * TSmáx: Temperaturã de saturație corespuñzãnd presiunii maxime admisibile (PS): <M> (°C) • Agent frigorific: <N> • Reglarea dispozitivului de siguranță pentru presiune: <P> (bar) • Numãrul de fabricație și anul de fabricație: consultați placa de identificare a modelului	22 • Maksimālais leistnas slēģis (PS): <K> (bar) • Minimālā/maksimālā leistnã temperatūra (TS*): * TSmín: Minimālã temperatūra zemõ slēģio pusē: <L> (°C) * TSmáx: Piesãtinã temperatūra atšinãkamãl maksimumāl leistnã slēģi (PS): <M> (°C) • Sãidymo skystis: <N> • Apsãugino slēģio prietaiso nustatymas: <P> (bar) • Gamino numeris ir pagaminimo metai: žiūrëkite modelio pavadinimo plãksnitë	
05 • Presión máxima admisible (PS): <K> (bar) • Temperatura mínima/máxima admisible (TS*): * TSmín: Temperatura mínima en el lado de baja presión: <L> (°C) * TSmáx: Temperatura saturada correspondiente a la presión máxima admisible (PS): <M> (°C) • Refrigerante: <N> • Ajuste del presostato de seguridad: <P> (bar) • Número de fabricación y año de fabricación: consulte la placa de especificaciones técnicas del modelo		14 • Navn og adresse på bemyndiget organ, der har foretaget en positiv bedømmelse af, at udstyret lever op til kravene i PED (Direktiv for Trykberedende Udstyr): <Q> 15 • Naziv i adresa prijaviteljnog tijela koje je donijelo pozitivnu presudbu o uskladenosti sa Smjernicom za tačnu opremu: <Q> 16 • A nyomástartó berendezésekre vonatkozó irányelvnek való megfelelésséget igazoló bejelentést szerzvezet neve és címe: <Q> 17 • Nazwa i adresa Jednostki notyfikowanej, która wydała pozytywnã opiniã dotyczãcã spełnienia wymogów Dyrektywy dot. Urzãdzen Cišnieniowych: <Q> 18 • Denumirea și adresa organismului notificat care a apreciat pozitiv conformarea cu Directiva privind echipamentele sub presiune: <Q>	23 • Ime in naslov organa za ugotavljanje skladnosti, ki je pozitivno ocenil združljivost z Direktivo o tlačni opremi: <Q> 24 • Nazov i adresa certifikãného úradu, ktorý kladne posúdił zhodu so smernico u tlakových zariadeniach: <Q> 25 • Basıncı Teğizat Direktifine uygunluk hususunda olumlu olarak deęerlendiren Onaylamısı kuruluşunun adı ve adresi: <Q>		

<K>	PS	46 bar
<L>	TSmin	-28 °C
<M>	TSmax	65 °C
<N>		R32
<P>		46 bar

01 Name and address of the Notified body that judged positively on compliance with the Pressure Equipment Directive: <Q>	06 Nome e indirizzo dell'Ente riconosciuto che ha riscontrato la conformità alla Direttiva sulle apparecchiature a pressione: <Q>	10 Navn og adresse på bemyndiget organ, der har foretaget en positiv bedømmelse af, at udstyret lever op til kravene i PED (Direktiv for Trykberedende Udstyr): <Q>	14 Název a adresa informovaného orgãnu, který vydal pozitivní posouzení study se směrnicí o tlakových zariadeních: <Q>	19 Ime in naslov organa za ugotavljanje skladnosti, ki je pozitivno ocenil združljivost z Direktivo o tlačni opremi: <Q>	24 Názov a adresa certifikãného úradu, ktorý kladne posúdił zhodu so smernico u tlakových zariadeniach: <Q>
02 Name und Adresse der benannten Stelle, die positiv unter Einhaltung der Druckanlagen-Richtlinie urteilt: <Q>	07 Овоно каи доцбунтоу то Конопоуиелноу органоуио тоу осперднõй веткõй тоу то суморфõшõу прос тоу Обнõйя Экспертõиõм унõ Пõсõу: <Q>	11 Name and address for the authorised organ which has issued a positive assessment of compliance with the Pressure Equipment Directive: <Q>	15 Naziv i adresa prijaviteljnog tijela koje je donijelo pozitivnu presudbu o uskladenosti sa Smjernicom za tačnu opremu: <Q>	20 Teavitatud organ, mis hindas Survesaadmetele Direktiiviga õhilduvust positiivselt, nõiõõ ja adrees: <Q>	25 Basıncı Teğizat Direktifine uygunluk hususunda olumlu olarak deęerlendiren Onaylamısı kuruluşunun adı ve adresi: <Q>
03 Nom et adresse de l'organisme notifié qui a évalué positivement la conformité à la directive sur l'équipement de pression: <Q>	08 Nome e morada do organismo notificado, que avaliou favoravelmente a conformidade com a diretiva sobre equipamentos pressurizados: <Q>	12 Navn på og adresse til det autoriserede organet som positivt bedømte samsvar med direktivet for trykkulstør (Pressure Equipment Directive): <Q>	16 A nyomástartó berendezésekre vonatkozó irányelvnek való megfelelésséget igazoló bejelentést szerzvezet neve és címe: <Q>	21 Директивата за оборудоване под налягане: <Q>	
04 Naam en adres van de aangemelde instantie die positief geoordeeld heeft over de conformiteit met de Richtlijn Drukapparatuur: <Q>	09 Название и адрес органа технической экспертизы, принявшего положительное решение о соответствии Директиве об оборудовании под давлением: <Q>	13 Sen ilmoitetun elimen nimi ja osoite, joka teki myönteisen päätöksen päällekkäisyydestään suostamisesta: <Q>	17 Nazwa i adresa Jednostki notyfikowanej, która wydała pozytywnã opiniã dotyczãcã spełnienia wymogów Dyrektywy dot. Urzãdzen Cišnieniowych: <Q>	22 Aisakings institucijos, kuri davë teigiamã sprendimã pagal slėginës irangos direktyvã pavadinimas ir adresas: <Q>	
05 Nombre y dirección del Organismo Notificado que juzgó positivamente el cumplimiento con la Directiva en materia de Equipos de Presión: <Q>			18 Denumirea și adresa organismului notificat care a apreciat pozitiv conformarea cu Directiva privind echipamentele sub presiune: <Q>	23 Spiediena lekãrtu Direktivai, nosaukums un adrese: <Q>	

<Q> VINÇOTTE nv
Jan Oilsvergerlaan 35
1800 Vilvoorde, Belgium

2P586101-3C

Hiromitsu Iwasaki
Director
Ostend, 1st of October 2021

DAIKIN EUROPE N.V.
Zandvoordstraat 300, B-8400 Oostende, Belgium